

## Questions orales

**M. Hnatyshyn:** Pour qui vous prenez-vous? Pour Robert Redford?

**Des voix:** Bravo!

\* \* \*

## QUESTIONS OUVRIÈRES

LA MENACE DE GRÈVE GÉNÉRALE—DEMANDE DE POURPARLERS AVEC LE PRÉSIDENT DU CTC COMME MESURE PRÉVENTIVE

**M. Lincoln M. Alexander (Hamilton-Ouest):** Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au ministre du Travail. J'ai souligné mardi à l'attention du ministre le fait que le CTC envisageait de voter des résolutions dont l'une en faveur de la grève générale. Le ministre a dit qu'il s'en inquiétait et que nous ferions tout pour éviter que cela se produise. J'espère qu'il pense rencontrer personnellement le président du CTC pour éviter la grève. L'a-t-il fait et dans l'affirmative, quels ont été les résultats de ses démarches?

**L'hon. John C. Munro (ministre du Travail):** Monsieur l'Orateur, j'ai discuté de cette question et de questions générales du travail avec le président du CTC à maintes occasions.

**M. Alexander:** Une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. Le ministre rediscutera-t-il de la question avec le président du CTC pour l'aviser de la gravité de la situation avant le congrès? C'est ce qui nous intéresse.

**M. Munro (Hamilton-Est):** Monsieur l'Orateur, je pense que le président du CTC est au courant de la préoccupation que suscitent des résolutions du genre. Je m'entretiendrai probablement plusieurs fois avec lui d'ici une semaine, mais il est au courant de la situation.

LES NÉGOCIATIONS AVEC LES MARINS DES GRANDS LACS—  
LA DEMANDE DE NOMINATION D'UN CONCILIATEUR

**L'hon. Marcel Lambert (Edmonton-Ouest):** Monsieur l'Orateur, j'ai aussi une question pour le ministre du Travail. Comme les négociations contractuelles sont rompues entre les marins, les maîtres et officiers et les transporteurs des Grands lacs et qu'ils ont demandé un conciliateur, quelles mesures le ministre a-t-il prises à ce sujet?

**L'hon. John C. Munro (ministre du Travail):** Monsieur l'Orateur, nous en discutons avec les parties concernées pour trouver la meilleure façon de leur faire reprendre les négociations. Bien des questions ont été réglées ces derniers mois. Je pense que nous pourrions trouver une façon de réunir les parties.

**M. Lambert (Edmonton-Ouest):** Une question supplémentaire. Le ministre s'engagera-t-il à faire rapport à la Chambre la semaine prochaine des progrès qu'il a pu réaliser? La date limite du contrat est le 1<sup>er</sup> juin.

**M. Munro (Hamilton-Est):** Certainement, monsieur l'Orateur.

[M. Cafik.]

## LES GRAINS

LA PRIME POUR LA TENEUR EN PROTÉINE EN FAVEUR DES EXPÉDITEURS PAR CHARGEMENTS INDIVIDUELS—LES INTENTIONS DU GOUVERNEMENT

**M. Arnold Malone (Battle River):** Monsieur l'Orateur, en l'absence du ministre responsable de la Commission canadienne du blé, je poserai ma question à son secrétaire parlementaire. Quelles mesures ont été prises face à la demande de l'Association des producteurs de blé de Palliser que les producteurs qui veulent expédier leur grain par chargements individuels obtiennent une prime pour la teneur en protéines?

**M. Ralph E. Goodale (secrétaire parlementaire du ministre des Transports):** Monsieur l'Orateur, je ne puis fournir une réponse détaillée au député aujourd'hui, mais je l'obtiendrai et en ferai rapport sous peu.

## AFFAIRES COURANTES

[Traduction]

## LES TRAVAUX DE LA CHAMBRE

DÉCLARATION HEBDOMADAIRE

**M. Baker (Grenville-Carleton):** Monsieur l'Orateur, j'invoque le Règlement. Pourrais-je demander au leader du gouvernement à la Chambre quels seront les travaux pour le reste de la semaine et la semaine prochaine?

● (1500)

**M. Sharp:** Monsieur l'Orateur, cet après-midi, comme les députés le savent, nous tiendrons les votes à l'étape du rapport du bill C-68. Ensuite, nous reviendrons à la deuxième lecture du bill C-84. Le gouvernement a l'intention de mener à terme le débat de deuxième lecture de ce projet de loi, à l'exception des interruptions pour les jours prévus, le budget, s'il est présenté avant la conclusion de la deuxième lecture du bill C-84, et peut-être l'étape du rapport et de la troisième lecture du bill C-81, le bill sur les traitements des députés.

Je devrais ajouter, pour la gouverne des députés, que les leaders ont bien voulu recommander que le vote sur la deuxième lecture du bill C-84 fasse l'objet d'un ordre de la Chambre que je présenterai en temps utile, après discussion avec les autres leaders, mais pas nécessairement tout de suite après la fin du débat lui-même. Je tiens à donner ces précisions, afin que les députés sachent bien qu'il n'y aura pas de vote à l'improviste ou qu'ils n'auront pas à prolonger le débat inutilement pour éviter une mise aux voix à un moment inopportun.

Afin de permettre aux partis et aux députés d'organiser plus facilement leur emploi du temps d'ici la fin de la session, j'aimerais donner la liste provisoire, car elle est sujette à révision, des jours prévus. La semaine prochaine, il y aura deux jours prévus, c'est sûr, soit le mercredi 12 mai et le jeudi 13 mai. Quant aux autres jours, la date n'en est pas définitive. Elle pourra être changée, peut-être à cause de la présentation du budget ou pour d'autres raisons qui pourront s'imposer aux responsables de l'organisation des travaux de la Chambre. Les autres jours prévus seront vraisemblablement: le lundi 17 mai; le jeudi 20 mai; le vendredi 21 mai; le mardi 8 juin; le vendredi 11 juin; le mardi 15 juin; le mercredi 16 juin; le lundi 21 juin et le mardi 22 juin.